Flowers of

<mark>ас к</mark> Satellite Program



November 10 Thurs. – November 20 Sun., 2022 Hongwanji Dendoin

入場料:1,000円(オンライン事前予約制) Admission: ¥1,000 (Tickets must be booked in advance online) 主催:Art Collaboration Kyoto 実行委員会 | スペシャルパートナー:洛和会ヘルスケアシステム Organizer: Art Collaboration Kyoto Executive Committee Special Partner: Rakuwakai Health Care System

Elaine Stocki | *Coat of Arms III*, 2022 Courtesy of the artist and Night Gallery, Los Angeles. Photo: Nik Massey Time

国際的アートフェア「Art Collaboration Kyoto」の会期に先駆けて、特別展示「Flowers of Time」展を 本願寺伝道院(重要文化財・通常非公開)にて開催します。私たちが平等にもつ「時間」という概念について、 プログラムディレクターの山下有佳子によるキュレーションのもと、9組のアーティストの多様な作品を通して 模索します。

本展では、普遍的な時間概念を想起させるような作品から始まり、個人的な時間としての「記憶」や、 文化的な時間としての「歴史」、物が保持する時間としての「痕跡」など、さまざまな時間に関する作品を 紹介します。普段私たちが認識している相対的な時間ではなく、個々の中にある絶対的な時間や、人間 のスケールでは測れないものの時間に向き合うことを通して、今を生きる私たちが平等かつ限られた時間 の中で、互いを尊重し、共存していく方法について問い掛けます。

One week ahead of Art Collaboration Kyoto, the "Flowers of Time" exhibition curated by ACK Program Director Yukako Yamashita, will take place at Hongwanji Dendoin. The exhibition explores the concept of "time," which we all have in equal measure, through an eclectic range of works by world-renowned and emerging artists.

The exhibition introduces a wide range of works related to time, starting with works that evoke a universal concept of time, through to works exploring "memory" as something experienced individually, to "history" representing cultural phenomenon, as well as "traces" of time held by objects. By considering time not only in the usual manner as something relative, but also as something infinite that is beyond comprehensive, yet something finite that is within each of us, the exhibition asks how we can respect one another and coexist in the time — limited and impartial — we are living today.



会期 | Dates

2022年11月10日[木]-20日[日] 10:00-17:00 ※11月17日[木]は招待者と報道関係者のみ November 10 Thurs. - November 20 Sun., 2022 10am-5pm *On November 17 Thurs., invited guests and press only

会場 | Venue

本願寺伝道院(京都市下京区玉本町196)

Hongwanji Dendoin (196 Tamamoto-cho, Shimogyo-ku, Kyoto)

入場料 | Admission

¥1,000 (オンライン事前予約制 | Tickets must be booked in advance online)

チケット発売中 | Tickets Now on Sale https://www.e-tix.jp/a-c-k-dendoin/



ご来場の皆様へ

・会場内の混雑緩和のため、日時指定での事前予約をお願いしております。

·会場内では、お客様同士ゆずりあっての観覧にご協力ください。 ·会場にはお手洗いがございません。本願寺境内のお手洗いをご利用ください。

- 1. Rui Sasaki, Subtle Intimacy (2012–2022), 2022, Photo: Yasushi Ichikawa
- 2. Yukio Nakagawa, *A flower is Mystic Mountain*, 1989, Photo: Yukio Nakagawa 3. Lee Mingwei, *100 Days with Lily*, 1995,
- Photo courtesy of LEE Studio and Perrotin
- 4. Elaine Stocki, The Slouch, 2021, Courtesy of the artist and Night Gallery, Photo: Nik Massey
- 5. Mayuko Ose, Can't Wake Up, 2022
- 6. Eugene Studio / Eugene Kangawa, Image / Imagine #1 man, 2021, Taguchi Art Collection
- 7. Shinya Kato, Thousand Stories, 2022
- 8. Kour Pour, Inside Gathering, 2022
- 9. Felix Gonzalez-Torres, Untitled (March 5th) #2, 1991,
- Collection of Ishikawa Foundation, Okayama, Japan, Courtesy of The Felix Gonzalez-Torres Foundation © Felix Gonzalez-Torres

Art Collaboration Kyoto 開催概要 | ACK Overview 会期:一般公開 | 2022年11月18日[金]-11月20日[日] 内覧会 | 2022年11月17日[木] ※招待者と報道関係者のみ 会場:国立京都国際会館 イベントホール(住所:京都市左京区宝ヶ池)

Fair period: November 18 Fri.–November 20 Sun., 2022 Preview: November 17 Thurs. *Invited guests and press only Venue: ICC Kyoto Event Hall

URL: a-c-k.jp



本願寺伝道院 | Hongwanji Dendoin

lowers

展示作家 | Artists フェリックス・ ゴンザレス=トレス Felix Gonzalez-Torres ユージーン・スタジオ / 寒川裕人 Eugene Studio / Eugene Kangawa 加藤慎也 Shinya Kato リー・ミンウェイ Lee Mingwei 中川幸夫 Yukio Nakagawa 小瀬真由子 Mayuko Ose コア・ポア Kour Pour 佐々木類 Rui Sasaki エレーヌ・ストッキ Elaine Stocki

主催|Organizer

Art Collaboration Kyoto 実行委員会 Art Collaboration Kyoto Executive Committee 助成 | Support 令和4年度 内閣府 地方創生推進交付金活用事業 令和4年度 文化庁 国際文化芸術発信拠点形成事業



スペシャルパートナー | Special Partner 洛和会ヘルスケアシステム Rakuwakai Health Care System

アクセス Access

◎京都市営地下鉄烏丸線「五条駅」徒歩10分 ◎IR·近鉄「京都駅」徒歩15分 ◎京都市バス・京阪バス「西本願寺前」徒歩2分

- 10-minute walk from Gojo Station
- on the Karasuma Subway Line 15-minute walk from Kyoto Station
- on the JR Line and the Kintetsu Line

2-minute walk from Nishi Honganji-mae bus stop on the Kyoto City Bus and the Keihan Bus lines

